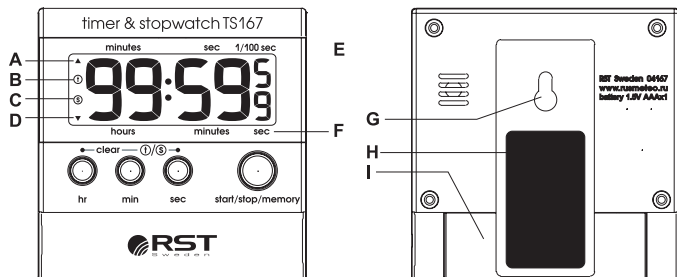


ТАЙМЕР И СЕКУНДОМЕР

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Компания RST Sweden благодарит Вас за покупку нового таймера-секундомера для обратного и прямого отсчёта времени RST04167, в котором воплощены, кроме современных высокотехнологичных идей самые последние достижения компании RST в области дизайна и эргономики. Обтекаемые линии и динамичный силуэт новой модели придают ей неповторимый шик. RST04167 предназначена для использования дома и на работе, и мы надеемся, что Вы будете ею довольны. Для того, чтобы полностью использовать все возможности прибора, пожалуйста, внимательно прочтите данную инструкцию или посетите сайт компании.



- A** индикатор режима отображения информации:
МИНУТЫ – СЕКУНДЫ – 1/100 СЕК.(меньше 1 часа)
- B** указатель режима ТАЙМЕРА (обратный отсчёт времени)
- C** иконка режима СЕКУНДОМЕРА (прямой отсчёт времени)
- D** индикатор режима отображения информации:
ЧАСЫ – МИНУТЫ – СЕКУНДЫ (больше 1 часа)
- E** указатель единиц измерения: МИНУТЫ – СЕКУНДЫ – 1/100 СЕК.
- F** указатель единиц измерения: ЧАСЫ – МИНУТЫ – СЕКУНДЫ
- G** отверстие для крепления к стене
- H** магнит для крепления к металлической поверхности
- I** отсек для батареек

основные функции

- 99 часов 59 минут 59 секунд, прямой и обратный отсчёт
- 2 функции в одном устройстве: таймер, секундомер
- простая настройка при помощи 4-х кнопок управления
- память на последнюю установку
- режим отсчёта «опаздывания» таймера от установленного времени

- режим установки целевого времени для секундомера
- секундомер отсчитывает время с разрешением 1/100 сек.
- возможность установки целевого времени для секундомера
- громкий сигнал зуммера при достижении установленного времени, длительность 60 сек.
- удобная кнопка для запуска и остановки
- контрастный ЖК дисплей
- может быть установлен в любом месте, имеет настольную подставку, магнит для крепления на металлическую поверхность, клипсу для ношения на одежде
- система экономии питания SES
- питание: 1 батарея типа AAA

установка/смена элементов питания

Снимите крышку отсека для батареек, находящуюся на задней панели устройства под клипсой с магнитом. Вставьте одну батарейку типа AAA в отсек с соблюдением полярности (+/-) согласно указанию на корпусе отсека. Закройте крышку отсека, убедитесь, что она зафиксирована на своем месте. Все сегменты дисплея загорятся на несколько секунд, затем прибор перейдет в режим ТАЙМЕРА автоматически.

установка таймера (обратный отсчёт времени)

После установок или смены батарейки, прибор автоматически перейдет в режим работы ТАЙМЕРА, в левой части дисплея появится символ «t» и цифры «00:00:00».

В процессе эксплуатации для переключения режимов ТАЙМЕР(t)/СЕКУНДОМЕР(s) и обратно, нажмите одновременно и удерживайте в течение 3-х секунд кнопки «hr» и «sec». После смены режима Вы услышите звуковой сигнал, подтверждающий смену режима.

Если стрелка индикатора режима отображения информации направлена на верх «▲», это означает, что в данный момент на дисплее отображена информация в виде МИНУТЫ – СЕКУНДЫ – 1/100 СЕК (меньше 1 – часа).

Установите желаемый период времени, с которого Вы хотите начать обратный отсчёт. Для установки часов/минут/секунд нажмите соответственно на кнопки «hr» / «min» / «sec» соответственно. Для быстрой установки нажмите и удерживайте соответствующую кнопку. В случае, если устанавливаемое время будет больше чем 59 минут 59 секунд, стрелка режима отображения информации будет направлена вниз «▼», что означает, отображение информации на дисплее в режиме ЧАСЫ – МИНУТЫ - СЕКУНДЫ.

После установки желаемого периода времени, нажмите на кнопку «start/stop/memory» для начала обратного отсчёта. В процессе работы таймера, до окончания обратного отсчёта, Вы можете временно остановить таймер, нажав на кнопку «start/stop/memory». Для возобновления обратного отсчёта, нажмите на кнопку «start/stop/memory» снова.

Когда таймер дойдёт до «00:00:00» цифры будут мигать, в течение 60 секунд будет работать звуковой сигнал зуммера. Таймер начнёт в автоматическом режиме отсчитывать опоздание от установленного времени.

Для остановки таймера, нажмите на кнопку «start/stop/memory» один раз. Для возвращения в режим начала отсчёта или просмотра установленного ранее времени, нажмите на кнопку «start/stop/memory».

Для обнуления таймера (00:00:00), нажмите одновременно на кнопки «hr» и «sec».

установка секундомера (прямой отсчёт времени)

Для переключения режимов ТАЙМЕР(t)/СЕКУНДОМЕР(s) и обратно, нажмите одновременно и удерживайте в течение 3-х секунд кнопки «hr» и «sec». После смены режима Вы услышите звуковой сигнал, подтверждающий смену режима.

После перехода в режим секундомера на дисплее Вы увидите символ «s» и

«00:00:00».

Если на дисплее установлены иные цифры, для обнуления таймера (00:00:00), нажмите одновременно на кнопки «hr» и «sec».

Для начала отсчёта с 00:00:00, нажмите на кнопку «start/stop/memory», для остановки отсчёта нажмите на кнопку «start/stop/memory» снова. Если Вы хотите продолжить отсчёт, не обнуляя секундомер, нажмите на кнопку «start/stop/memory».

В случае, если Вам нужно установить желаемое целевое время, при достижении которого Вы хотите услышать звуковой сигнал, используйте кнопки «hr»/«min»/«sec» для ввода часов/минут/секунд соответственно. Для быстрой установки нажмите и удерживайте соответствующую кнопку. В случае, если устанавливаемое время будет больше чем 59 минут 59 секунд, стрелка режима отображения информации будет направлена вниз «▼» что означает, отображение информации на дисплее в режиме ЧАСЫ – МИНУТЫ - СЕКУНДЫ.

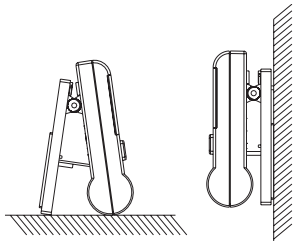
После установки желаемого целевого времени, нажмите на кнопку «start/stop/memory» для начала работы секундомера (прямого отсчёта времени). В процессе работы секундомера, Вы можете временно остановить его, нажав на кнопку «start/stop/memory». Для возобновления работы, нажмите на кнопку «start/stop/memory» снова.

Когда секундомер дойдёт до заданного Вами времени, цифры будут мигать, и в течение 60 секунд будет работать звуковой сигнал зуммера.

Для остановки таймера, нажмите на кнопку «start/stop/memory» один раз. Для возвращения в режим начала прямого отсчёта нажмите на кнопку «start/stop/memory». При этом значение установленного целевого времени будет сохранено в памяти.

Для обнуления таймера (00:00:00) и стирания из памяти секундомера

установленного целевого времени, нажмите одновременно на кнопки «hr» и «sec» в течение 1 сек..
крепление, установка таймера-



секундомера

Таймер-секундомер RST04167 имеет зажим с пружиной с задней стороны, Вы можете прикрепить его к другим приборам, ремню, одежде или другим вещам. Зажим трансформируется в стойку, для этого необходимо нажать на верхнюю часть зажима (выше магнита) и потянуть раму вниз, формируя «мольберт». При помощи магнита, находящегося с тыльной стороны таймера-секундомера, его можно прикрепить к металлической поверхности. С задней стороны также имеется отверстие для установки таймера-секундомера на стене. При использовании различных вариантов крепления и установки таймера-секундомера, убедитесь, что это не мешает работе иных приборов и не противоречит правилам, установленным в Вашей организации.

замечание: при вынимании, замене или истощении батареек настройки теряются.

TIMER & STOPWATCH

OPERATING INSTRUCTIONS

- A** the unit indicator above one hour
- B** count down working mode
- C** stop watch working mode
- D** the unit indicator below one hour
- E** unit below one hour
- F** unit above one hour
- G** hole for wall amount
- H** magnet
- I** battery door

- Four buttons: hr, min, sec, start/stop/memory
- Maximum counting time for timer: 99H 59M 59S
- Maximum counting time for Stop watch: 99H 59M 59S
- The available setting goal time in Stop watch
- Alarm will indicate after arrive the goal time for one minute.

timer mode

1. Open the battery door, put one AAA size battery into the battery compartment according to the inner indicator of "+", "-"
2. It will be in full display for two seconds, then it will enter the TIMER MODE automatically.
3. When it display 00:00:00 and with the indicator of the up arrow, it shows the current time unit is Minute, Second, 1/100 Second separately. If the front with the symbol of "t", it shows it is in TIMMER MODE at present.
4. Press "hr", "min", "sec" buttons solely, it can set the starting time: hour, minutes, second for counting down separately. Press and hold the setting button, it can set the corresponding values quickly. If the setting time is above 59 minutes 59 seconds, the front arrow will display to be down, it shows the counting unit switch to be hour, minute, second.
5. After set starting time well for count down, press "start" button can begin the counting down.
6. Press "stop" button when it hadn't arrived zero, it will stop counting down, press "start" button will continue counting down following the time last time.
7. When counting down to zero, the number will switch to display in twinkle state and begin to count up, and with "BEEP" sound in one minute.
8. When it arrive zero, press "stop" button, it

will stop counting up in twinkle state and "BEEP" sound(which is within one minutes of twinkling), press "start/stop/memory" button again, it will return to the original setting starting time for counting down.

9. At any stop counting mode (except zero), press "hr" and "sec" for 1 second at the same time, we can reset the current counting time, and with "Beep" sound for once time.

stop watch mode

1. When it is at the TIMER MODE, press "hr" and "sec" for 3 seconds at the same time, it will enter Stop Watch Mode, and it will emit "BI" sound at the same time.
2. When enter Stop watch mode, it will show the symbol of "s" in the front and display "00:00:00" in the meantime.
3. If no need to set the goal time, then press "start" direct, it will start to count up. If need to stop during counting up, press "stop". If need to continue counting up, press "start" again. When it is in the state of stop (except zero), press "hr" and "sec" for 1 second at the same time, it reset to be the current counting time.
4. If need to set the goal time, after enter the mode of "stop watch", press "hr", "min", "sec" separately, it can set hour, minute and second for the goal time, press and hold the setting button, it can set the corresponding value quickly. Press "start" again, start counting up, when it counting up to be the goal time, it will display blink for 1 second, and with 1 minute's beep.
5. When it display blink and beep, press "stop", then it will stop blinking and beeping. Pressing "start", it will count from 00:00:00, the goal time is the previous one which was set last time.
6. If no need for the original memorized goal time, press "hr" and "sec" in the same time (in the state of stopping, except zero), then it will reset to the current counting time.

clip/stand

RST04167 has a spring loaded clip on the back (Fig.2), so you can clip it onto clothing or other things. The clip converts to a stand by pressing down on top of the clip (above magnet) and pulling the wire brace down to form easel. By the way, this timer can be mounted on the wall with the nail.